



Съвет на
Европейския съюз

Брюксел, 28 септември 2020 г.
(OR. en)

11201/20

Междуетноститутуционално досие:
2020/0282(NLE)

РЕСНЕ 261
UK 55

ПРЕДЛОЖЕНИЕ

От:	Генералния секретар на Европейската комисия, подписано от г-жа Martine DEPREZ, директор
Дата на получаване:	28 септември 2020 г.
До:	Г-н Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, генерален секретар на Съвета на Европейския съюз
№ док. Ком.:	COM(2020) 626 final
Относно:	Предложение за РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА относно позицията, която трябва да се заеме от името на Европейския съюз в рамките на Конвенцията за опазване на съомгата в Северния Атлантически океан по отношение на подаденото от Обединеното кралство заявление за присъединяване към посочената конвенция, и за отмяна на Решение (ЕС) 2019/937

Приложено се изпраца на делегациите документ COM(2020) 626 final.

Приложение: COM(2020) 626 final



ЕВРОПЕЙСКА
КОМИСИЯ

Брюксел, 28.9.2020 г.
COM(2020) 626 final

2020/0282 (NLE)

Предложение за

РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА

относно позицията, която трябва да се заеме от името на Европейския съюз в рамките на Конвенцията за опазване на съомгата в Северния Атлантически океан по отношение на подаденото от Обединеното кралство заявление за присъединяване към посочената конвенция, и за отмяна на Решение (ЕС) 2019/937

ОБЯСНИТЕЛЕН МЕМОРАНДУМ

1. ПРЕДМЕТ НА ПРЕДЛОЖЕНИЕТО

Настоящото предложение се отнася до решението за определяне на позицията, която трябва да се заеме от името на Европейския съюз в органа, учреден с Конвенцията за опазване на съомгата в Северния Атлантически океан¹ (наричана по-долу „Конвенцията NASCO“), по отношение на присъединяването — в собствено качество по време на преходния период — на Обединеното кралство Великобритания и Северна Ирландия (наричано по-долу „Обединеното кралство“) към посочената конвенция.

2. КОНТЕКСТ НА ПРЕДЛОЖЕНИЕТО

На 29 март 2017 г. Обединеното кралство уведоми Европейския съвет за намерението си да се оттегли от Европейския съюз по силата на член 50 от Договора за Европейския съюз.

Съюзът и Обединеното кралство договориха споразумение за оттегляне съгласно член 50 от Договора за Европейския съюз. Споразумението за оттегляне² влезе в сила на 1 февруари 2020 г., след като беше договорено на 17 октомври 2019 г., заедно с Политическата декларация, очертаваща рамката на бъдещите отношения между Европейския съюз и Обединеното кралство.

В член 127, параграф 1 от Споразумението за оттегляне е предвиден период, по време на който правото на Съюза ще продължи да се прилага по отношение на Обединеното кралство и в него (наричан по-долу „преходният период“). Преходният период изтича на 31 декември 2020 г. В член 129, параграф 1 от Споразумението за оттегляне се предвижда, че по време на преходния период Обединеното кралство е обвързано със задълженията, които произтичат от международните споразумения, сключени от Съюза, от държавите членки, действащи от негово име, или от Съюза и неговите държави членки, действащи съвместно. Член 129, параграф 3 от Споразумението за оттегляне гласи, че в съответствие с принципа на лоялно сътрудничество през преходния период Обединеното кралство трябва да се въздържа от всякакви действия или инициативи, които е вероятно да накърнят интересите на Съюза, по-специално в рамките на международни организации, агенции, конференции или форуми, в които Обединеното кралство е страна на собствено основание.

Съюзът уведоми международните си партньори за конкретните разпоредби, предвидени в Споразумението за оттегляне. В споразумението е посочено, че за целите на международните споразумения, сключени от Съюза, по време на преходния период Обединеното кралство ще бъде третирано като държава членка.

Понастоящем Конвенцията NASCO се прилага спрямо Обединеното кралство, тъй като Съюзът е договаряща страна по нея. Това положение ще приключи на датата, на която Обединеното кралство прекрати членството си в Съюза и, съответно, вече няма да бъде обвързано от разпоредбите на конвенцията.

¹ *ОВ L 378, 31.12.1982 г., стр. 24.*

² Споразумение за оттеглянето на Обединеното кралство Великобритания и Северна Ирландия от Европейския съюз и Европейската общност за атомна енергия (ОВ С 384 I, 12.11.2019 г., стр. 1).

Основната цел на Конвенцията NASCO е да допринася — посредством консултации и сътрудничество — за опазването, възстановяването, подобряване на състоянието и рационалното управление на запасите от съомга, като взема под внимание най-добрите научни данни, с които разполага. Конвенцията NASCO влезе в сила на 1 октомври 1983 г. Неин депозитар е Съветът на Европейския съюз.

С писмо от 28 февруари 2019 г. Обединеното кралство поиска от председателя на Съвета на NASCO да одобри присъединяването на държавата към Конвенцията NASCO. На 11 март 2019 г. Секретариатът на NASCO уведоми всички страни по конвенцията, включително Европейската комисия, за подаденото заявление. В съответствие с член 17 от Конвенцията NASCO е необходимо Съветът на NASCO да даде предварително одобрение, за да може присъединяването на Обединеното кралство да бъде счетоно за валидно.

Компетентните органи на Обединеното кралство поясниха, че заявлението е подадено в рамките на подготвителните действия в случай на оттегляне на държавата от ЕС без споразумение. В заявлението се уточнява, че „ако споразумението за оттегляне бъде подписано, ратифицирано и одобрено [...], Обединеното кралство няма да депозира своя акт за присъединяване, по силата на който ще придобие самостоятелно членство в NASCO, считано от момента на оттеглянето му от Европейския съюз“.

На 27 май 2019 г. Съветът прие Решение (ЕС) 2019/937³ относно позицията, която трябва да се заеме от името на Европейския съюз в рамките на Конвенцията NASCO по отношение на подаденото от Обединеното кралство заявление за присъединяване към посочената конвенция. Посоченото решение беше в подкрепа на присъединяването на Обединеното кралство към Конвенцията NASCO, ако одобрението се даде от момента, в който правото на Съюза престане да се прилага по отношение на тази държава.

Съгласно член 129, параграф 4 от Споразумението за оттегляне, по време на преходния период Обединеното кралство може да договаря, подписва и ратифицира международни споразумения, сключени от него в негово собствено качество, в областите на изключителна компетентност на Съюза, при условие че тези споразумения не влизат в сила или не се прилагат по време на преходния период, освен ако това не е разрешено от Съюза. В Решение (ЕС) 2020/135 на Съвета⁴ се определят условията и процедурата за предоставяне на такива разрешения.

С писмо от 3 април 2020 г. Обединеното кралство уведоми Европейската комисия за намерението си да изрази съгласие, в собствено качество, да се обвърже с Конвенцията NASCO.

На 9 юли 2020 г. секретариатът получи електронно писмо от Съвета на Европейския съюз (депозитар на Конвенцията NASCO), към което бяха приложени заявление на Обединеното кралство за присъединяване към Конвенцията NASCO и писмо до председателя на NASCO. Електронното писмо беше разпространено на 24 юли 2020 г. В писмото до председателя се посочва, че Обединеното кралство възнамерява да се

³ Решение (ЕС) 2019/937 на Съвета от 27 май 2019 г. относно позицията, която трябва да се заеме от името на Европейския съюз в рамките на Конвенцията за опазване на съомгата в Северния Атлантически океан по отношение на заявлението на Обединеното кралство за присъединяване към посочената конвенция (*ОВ L 149, 7.6.2019 г., стр. 61*).

⁴ Решение (ЕС) 2020/135 на Съвета от 30 януари 2020 г. относно сключването на Споразумението за оттегляне на Обединеното кралство Великобритания и Северна Ирландия от Европейския съюз и Европейската общност за атомна енергия (*ОВ L 29, 31.1.2020 г., стр. 1*).

присъедини към конвенцията по начин, който е в съответствие със задълженията му по Споразумението за оттегляне.

Тъй като условията, посочени в член 3, параграф 1 от Решение (ЕС) 2020/135, са изпълнени, с Решение за изпълнение XXX на Съвета⁵ на Обединеното кралство се предоставя разрешение да изрази съгласие, в собствено качество, да се обвърже с Конвенцията NASCO.

2.1. Организация за опазване на съомгата в Северния Атлантически океан

Организацията за опазване на съомгата в Северния Атлантически океан е международна организация, създадена по силата на Конвенцията NASCO. Нейното учредяване е непосредствено съобразено със специалните разпоредби относно запасите от анадромни риби, посочени в член 66 от Конвенцията на ООН по морско право от 10 декември 1982 г.⁶.

Конвенцията NASCO се прилага по отношение на запасите от дива съомга, които при миграцията си излизат извън границите под риболовната юрисдикция на държавите с излаз на Атлантическия океан на север от 36° с. ш.

Съответно NASCO отговаря за регулирането на риболова на дивата съомга в цялата северна част на Атлантическия океан. Организацията се занимава и с въпроси, свързани с опазването на запасите от дива съомга. В по-широк контекст NASCO също така разглежда допълнителни мерки, приложими във водите под юрисдикцията на договарящите страни, които са необходими, за да се осигури оцеляването на дивата атлантическа съомга.

NASCO е юридическо лице, като в отношенията си с други международни организации и на териториите на договарящите страни тя притежава необходимата правоспособност за изпълнение на своите функции и осъществяване на целите си.

2.2. NASCO

NASCO се състои от съвет, три регионални комисии (Северноамериканска комисия, Комисия за североизточната част на Атлантическия океан и Комисия за Западна Гренландия) и секретариат. Съветът е съставен от представители на всички договарящи страни по конвенцията: Канада, Дания (по отношение на Фарьорските острови и Гренландия), Европейския съюз, Норвегия, Руската федерация и Съединените американски щати. Франция (по отношение на Сен Пиер и Микелон) присъства на заседанията на NASCO като наблюдател.

Европейският съюз е страна по Конвенцията NASCO, тъй като предметът на тази конвенция попада в обхвата на общата политика в областта на рибарството, по отношение на която Съюзът разполага с изключителна компетентност. Държавите членки са обхванати от Конвенцията NASCO по силата на правото на Съюза.

Европейският съюз е пълноправен член както на Комисията за североизточната част на Атлантическия океан, така и на Комисията за Западна Гренландия. В рамките на

⁵ Решение за изпълнение (ЕС) 2020/XXX на Съвета от [дата] за предоставяне на разрешение на Обединеното кралство да изрази съгласие да се обвърже, в собствено качество, с определени международни споразумения, които да се прилагат по време на преходния период, в сферата на общата политика на Съюза в областта на рибарството (ОВ L xxx, xxx, стр. xxx).

⁶ Конвенция на Организацията на обединените нации по морско право (ОВ L 179, 23.6.1998 г., стр. 3).

Северноамериканската комисия той има право да внася и гласува предложения за регулаторни мерки по отношение на запасите от дива съомга с произход от териториите на Съюза. За тази цел Съюзът се счита за член на посочената комисия в случаите, които се отнасят до разглеждането на съответните предложения.

2.3. Предвиденият акт на NASCO

След одобрение от страна на Съвета на NASCO към Конвенцията NASCO могат да се присъединят всички държави, които упражняват риболовна юрисдикция в Северния Атлантически океан или са държави на произход на запаси от съомга.

С писмо от 28 февруари 2019 г. Обединеното кралство поиска от председателя на Съвета на NASCO да одобри присъединяването на държавата към Конвенцията NASCO. На 11 март 2019 г. Секретариатът на NASCO уведоми всички страни по конвенцията, включително Европейската комисия, за подаденото заявление. Съгласно член 17 от Конвенцията NASCO е необходимо Съветът на NASCO да даде предварително одобрение, за да може присъединяването на Обединеното кралство да бъде счтено за валидно.

Решенията на Съвета на NASCO се вземат с мнозинство от три четвърти от гласовете на членовете, които присъстват и гласуват с положителен или отрицателен вот. Гласуване се провежда само ако присъстват две трети от членовете на Съвета на NASCO.

Актовете за одобрение или присъединяване се внасят при депозитаря. За всяка страна, която се присъединява към Конвенцията NASCO след депозиране на необходимите актове за ратифициране, одобрение или присъединяване, конвенцията влиза в сила на датата на депозиране на акта за присъединяване.

3. Позиция, която да трябва да се заеме от името на Съюза

Целта на настоящото решение на Съвета е да се даде възможност на Комисията да одобри от името на Съюза присъединяването на Обединеното кралство към Конвенцията NASCO.

Една от основните цели на общата политика в областта на рибарството, определена в Регламент (ЕС) № 1380/2013 на Европейския парламент и на Съвета⁷, е „да се гарантира, че риболовните дейности са устойчиви от екологична, икономическа и социална гледна точка, че се управляват в съответствие с целите за постигане на икономически и социални ползи и ползи за заетостта и в съответствие с целите, свързани с възстановяването и поддържането на рибните запаси над равнищата, позволяващи максимален устойчив улов, както и че тези дейности допринасят за осигуряването на продоволственото снабдяване“.

В интерес на Съюза е Обединеното кралство да сътрудничи в управлението на запасите от съомга в пълно съответствие с разпоредбите на Конвенцията на ООН по морско право, със Споразумението на ООН от 4 август 1995 г. относно прилагането на Конвенцията на ООН по морско право от 10 декември 1982 г., свързани с опазването и

⁷ ОВ L 354, 28.12.2013 г., стр. 22.

управлението на трансгранично преминаващите и далекомигриращите рибни запаси⁸, и с всички други международни споразумения или норми на международното право.

Съгласно член 66 от Конвенцията на ООН по морско право държавите, в чиито реки се възпроизвеждат запаси от анадромни риби, са заинтересовани в най-голяма степен и носят най-голяма отговорност за тези запаси. Държавите на произход на запаси от анадромни риби трябва да гарантират тяхното опазване, като предприемат подходящи мерки за регулиране на риболова във всички води, разположени от външната граница на техните изключителни икономически зони към брега. В случаите, когато запасите от анадромни риби мигрират във или през водите, разположени от външните граници на изключителната икономическа зона към брега на друга държава, освен държавата на произход, тази държава трябва да сътрудничи с държавата на произход за целите на опазването и управлението на запасите.

Държавата на произход на запасите от анадромни риби и другите държави, извършващи риболов на тези запаси, трябва да предприемат мерки за прилагането на член 66 от Конвенцията на ООН по морско право. Това сътрудничество може да се извършва в рамките на регионалните организации за управление на рибарството.

Обединеното кралство, в качеството си на държава на произход и като държава, която упражнява риболовна юрисдикция, има законни интереси в рамките на зоната на Конвенцията NASCO, доколкото водите от неговата изключителна икономическа зона и прилежащите води от открито море попадат в зоната на Конвенцията NASCO.

Присъединяването на Обединеното кралство към Конвенцията NASCO ще даде възможност на държавата да сътрудничи във връзка с мерките за управление и опазване на запасите от съомга при надлежно отчитане на правата, интересите и задълженията на другите държави и на Европейския съюз, както и да гарантира, че риболовните дейности не водят до неустойчива експлоатация на съответните запаси.

С оглед на законните риболовни интереси на Обединеното кралство в зоната на Конвенцията NASCO, неговото задължение да сътрудничи във връзка с управлението на рибарството и необходимостта да се гарантира обвързващият характер на решенията на NASCO след присъединяването на тази държава, Комисията препоръчва заявлението на Обединеното кралство да бъде одобрено.

Предлага се Комисията да бъде упълномощена да уведоми председателя на Съвета на NASCO, че позицията на Съюза е в подкрепа на присъединяването на Обединеното кралство от момента, в който правото на Съюза престане да се прилага по отношение на тази държава, и да упражни положителен вот в рамките на Съвета на NASCO, когато се вземе решение относно членството на Обединеното кралство.

Целесъобразно е Решение (ЕС) 2019/937 да бъде отменено, за да може Съюзът да одобри присъединяването преди края на преходния период.

⁸ Споразумение относно прилагането на разпоредби на Конвенцията на ООН по морско право от 10 декември 1982 г., свързани с опазването и управлението на трансгранично преминаващите и далекомигриращите рибни запаси — Декларация относно компетентността на Европейската общност — Тълкувателни декларации (ОВ L 189, 3.7.1998 г., стр. 17).

4. ПРАВНО ОСНОВАНИЕ

4.1. Процесуалноправно основание

4.1.1. Принципи

В член 218, параграф 9 от Договора за функционирането на Европейския съюз (ДФЕС) се предвижда приемането на решения за установяване на „позициите, които трябва да се заемат от името на Съюза в рамките на орган, създаден със споразумение, когато този орган има за задача да приема актове с правно действие, с изключение на актовете за допълнение или изменение на институционалната рамка на споразумението“.

Понятието „актове с правно действие“ включва актове с правно действие по силата на нормите на международното право. То включва и инструменти, които нямат обвързващ характер съгласно международното право, но са „годни да окажат съществено въздействие върху съдържанието на приеманата от законодателя на Съюза нормативна уредба“⁹.

4.1.2. Приложение в конкретния случай

След одобрение от страна на Съвета на NASCO към Конвенцията NASCO могат да се присъединят всички държави, които упражняват риболовна юрисдикция в Северния Атлантически океан или са държави на произход на запаси от съомга.

Решенията на Съвета на NASCO се вземат с мнозинство от три четвърти от гласовете на членовете, които присъстват и гласуват с положителен или отрицателен вот. Гласуване се провежда само ако присъстват две трети от членовете на Съвета на NASCO.

Присъединяването се извършва чрез внасяне на акт за присъединяване при депозитаря и влиза в сила на датата на приемането му от депозитаря.

Депозитарят уведомява всички страни, подписали конвенцията, и всички присъединяващи се страни за внесените актове за одобрение или присъединяване и им съобщава датата и страните, за които тя влиза в сила.

След като присъединяването на Обединеното кралство стане факт, то ще бъде обвързващо съгласно международното право в съответствие с член 17, параграф 3 от Конвенцията NASCO и може да окаже съществено въздействие върху съдържанието на законодателството на ЕС.

Предвиденият акт не допълва, нито изменя институционалната рамка на Конвенцията NASCO. Поради това процесуалноправното основание за предложеното решение е член 218, параграф 9 от ДФЕС.

4.2. Материалноправно основание

4.2.1. Принципи

Материалноправното основание за дадено решение съгласно член 218, параграф 9 от ДФЕС зависи преди всичко от целта и съдържанието на акта, във връзка с който се

⁹ Решение на Съда на Европейския съюз от 7 октомври 2014 г., Германия/Съвет, C-399/12, ECLI:EU:C:2014:2258, т. 61—64.

заема позиция от името на Съюза. Ако актът преследва няколко цели или се състои от няколко части и ако едната от целите или частите може да се определи като основна, докато другите са само акцесорни, решението съгласно член 218, параграф 9 от ДФЕС трябва да се основава на едно-единствено материалноправно основание, а именно на изискването от основната или преобладаващата цел или част.

4.2.2. Приложение в конкретния случай

Основната цел и съдържанието на предвидения акт са свързани с общата политика в областта на рибарството.

Поради това материалноправното основание за предложеното решение е член 43 от ДФЕС.

4.3. Заключение

Правното основание на предложеното решение следва да бъде член 43 от ДФЕС във връзка с член 218, параграф 9 от ДФЕС.

Предложение за

РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА

относно позицията, която трябва да се заеме от името на Европейския съюз в рамките на Конвенцията за опазване на съомгата в Северния Атлантически океан по отношение на подаденото от Обединеното кралство заявление за присъединяване към посочената конвенция, и за отмяна на Решение (ЕС) 2019/937

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз, и по-специално член 43 във връзка с член 218, параграф 9 от него,

като взе предвид предложението на Европейската комисия,

като има предвид, че:

- (1) Конвенцията за опазване на съомгата в Северния Атлантически океан¹ (наричана по-долу „Конвенцията NASCO“) беше одобрена с Решение 82/886/ЕИО на Съвета² и влезе в сила на 1 октомври 1983 г.
- (2) Понастоящем Конвенцията NASCO се прилага спрямо Обединеното кралство, тъй като Съюзът е договаряща страна по нея.
- (3) Съгласно член 17, параграф 3 от Конвенцията NASCO, след одобрение от страна на Съвета на Организацията за опазване на съомгата в Северния Атлантически океан, учредена с посочената конвенция, към нея могат да се присъединяват държави, които упражняват юрисдикция в областта на рибарството в Северния Атлантически океан или са държави на произход на запаси от съомга.
- (4) На 27 май 2019 г. Съветът прие Решение (ЕС) 2019/937³ относно позицията, която трябва да се заеме от името на Европейския съюз в рамките на Конвенцията NASCO по отношение на заявлението на Обединеното кралство за присъединяване към конвенцията. Посоченото решение беше в подкрепа на присъединяването на Обединеното кралство към Конвенцията NASCO, ако одобрението се даде от момента, в който правото на Съюза престане да се прилага по отношение на тази държава.

¹ ОВ L 378, 31.12.1982 г., стр. 25.

² Решение 82/886/ЕИО на Съвета от 13 декември 1982 г. относно подписването на Конвенцията за опазване на съомгата в Северния Атлантически океан (ОВ L 378, 31.12.1982 г., стр. 24).

³ Решение (ЕС) 2019/937 на Съвета от 27 май 2019 г. относно позицията, която трябва да се заеме от името на Европейския съюз в рамките на Конвенцията за опазване на съомгата в Северния Атлантически океан по отношение на заявлението на Обединеното кралство за присъединяване към посочената конвенция (ОВ L 149, 7.6.2019 г., стр. 61).

- (5) Съгласно член 129, параграф 4 от Споразумението за оттеглянето на Обединеното кралство Великобритания и Северна Ирландия от Европейския съюз и Европейската общност за атомна енергия, по време на преходния период Обединеното кралство може да договаря, подписва и ратифицира международни споразумения, сключени от него в негово собствено качество, в областите на изключителна компетентност на Съюза, при условие че тези споразумения не влизат в сила или не се прилагат по време на преходния период, освен ако това не е разрешено от Съюза. В Решение (ЕС) 2020/135 на Съвета⁴ се определят условията и процедурата за предоставяне на такива разрешения.
- (6) Със свое писмо от 3 април 2020 г. Обединеното кралство уведоми Европейската комисия за намерението си да изрази съгласие, в собствено качество, да се обвърже с Конвенцията NASCO по време на преходния период.
- (7) Тъй като условията, посочени в член 3, параграф 1 от Решение (ЕС) 2020/135, са изпълнени, с Решение за изпълнение (ЕС) 2020/XXX на Съвета⁵ на Обединеното кралство се предоставя разрешение да изрази съгласие да се обвърже с Конвенцията NASCO в собствено качество.
- (8) Съгласно член 66 от Конвенцията на ООН по морско право⁶ държавите, в чиито реки се възпроизвеждат запаси от анадромни риби, са заинтересовани в най-голяма степен и носят най-голяма отговорност за тези запаси. Държавите на произход на запаси от анадромни риби трябва да гарантират тяхното опазване, като предприемат подходящи мерки за регулиране на риболова във всички води, разположени от външната граница на техните изключителни икономически зони към брега. В случаите, когато запасите от анадромни риби мигрират във или през водите, разположени от външните граници на изключителната икономическа зона към брега на друга държава, освен държавата на произход, тази държава трябва да сътрудничи с държавата на произход за целите на опазването и управлението на запасите.
- (9) С цел да се избегне неустойчивият риболов е в интерес на Съюза Обединеното кралство да сътрудничи в управлението на запасите от съомга в пълно съответствие с разпоредбите на Конвенцията на ООН по морско право, със Споразумението на ООН от 4 август 1995 г. относно прилагането на разпоредбите на Конвенцията на ООН по морско право от 10 декември 1982 г., свързани с опазването и управлението на трансгранично преминаващите и далекомигриращите рибни запаси⁷, и с всички други международни споразумения или норми на международното право.
- (10) В съответствие с член 66 от Конвенцията на ООН по морско право държавата на произход на запасите от анадромни риби и другите държави, извършващи риболов на тези запаси, трябва да предприемат мерки за прилагането на

⁴ Решение (ЕС) 2020/135 на Съвета от 30 януари 2020 г. относно сключването на Споразумението за оттегляне на Обединеното кралство Великобритания и Северна Ирландия от Европейския съюз и Европейската общност за атомна енергия (ОВ L 29, 31.1.2020 г., стр. 1).

⁵ Решение за изпълнение (ЕС) 2020/XXX на Съвета от [дата] за предоставяне на разрешение на Обединеното кралство да изрази съгласие да се обвърже, в собствено качество, с определени международни споразумения, които да се прилагат по време на преходния период, в сферата на общата политика на Съюза в областта на рибарството (ОВ L xxx, xxx, стр. xxx).

⁶ ОВ L 179, 23.6.1998 г., стр. 3.

⁷ ОВ L 189, 3.7.1998 г., стр. 14.

посочения член. Това сътрудничество може да се извършва в рамките на регионалните организации за управление на рибарството.

- (11) Присъединяването на Обединеното кралство към Конвенцията NASCO ще осигури сътрудничеството на тази държава при прилагането на необходимите мерки за опазване и управление при надлежно отчитане на правата, интересите и задълженията на другите държави и на Съюза, за да се гарантира, че риболовните дейности се извършват по начин, гарантиращ устойчивата експлоатация на съответните запаси от съомга.
- (12) Присъединяването на Обединеното кралство още преди изтичането на преходния период ще гарантира, че държавата ще изпълнява изцяло задълженията, произтичащи от Конвенцията на ООН по морско право по отношение на мерките за опазване и управление, които пораждат действие от момента, когато преходният период приключи и правото на Съюза престане да се прилага по отношение на Обединеното кралство. Поради това е в интерес на Съюза да одобри представеното от Обединеното кралство заявление за присъединяване към Конвенцията NASCO.
- (13) В интерес на яснотата и правната сигурност Решение (ЕС) 2019/937 следва да бъде отменено,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

- 1. Позицията, която трябва да се заеме от името на Съюза в Съвета на Организацията за опазване на съомгата в Северния Атлантически океан (наричан по-долу „Съветът на NASCO“), учредена с Конвенцията за опазване на съомгата в Северния Атлантически океан (наричана по-долу „Конвенцията NASCO“), е за одобряване на заявлението на Обединеното кралство за присъединяване към конвенцията.
- 2. Комисията се упълномощава да гласува в Съвета на NASCO в подкрепа на присъединяването на Обединеното кралство към Конвенцията NASCO и в подкрепа на членството на Обединеното кралство в Комисията за Западна Гренландия и Комисията за североизточната част на Атлантическия океан.

Член 2

Решение (ЕС) 2019/937 се отменя.

Член 3

Адресат на настоящото решение е Комисията.

Съставено в Брюксел на [...] година.

*За Съвета
Председател*